

# RAPPORT ANNUEL D'ACTIVITÉS

---

POSTE DE LA MRC DE LA CÔTE-DE-BEAUPRÉ  
DE LA SÛRETÉ DU QUÉBEC

DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2016 AU 31 MARS 2017



## MOT DU DIRECTEUR DE POSTE

---



C'est avec plaisir que je vous présente le rapport annuel d'activités du poste de la MRC de La Côte-de-Beaupré de la Sûreté du Québec pour l'année financière 2016-2017. Conformément à nos engagements ainsi qu'aux priorités dégagées par le Comité de sécurité publique (CSP), nous avons poursuivi le déploiement de nos actions sur l'ensemble du territoire couvert.

On y retrouve notamment les activités réalisées en lien avec les priorités locales, les statistiques reliées à la sécurité routière, aux règlements municipaux, aux événements criminels et au traitement des cartes d'appel.

Ce rapport et ses résultats vous permettront d'assurer le suivi de la performance des services de la Sûreté du Québec.

---

LIEUTENANT LUC FOURNIER

# PRIORITÉS LOCALES

Voici les priorités locales identifiées par le CSP pour l'année 2016-2017 et le bilan des activités réalisées.

## ***Priorité : Optimiser la visibilité policière sur le territoire***

DESCRIPTION DES ACTIVITÉS	COMMENTAIRES	NB ACTIVITÉS
Assurer une présence policière dans les endroits publics	Écoles, parcs, arénas, festivals	58
Assurer une présence policière dans les commerces et les bars	Visite établissements licenciés. Dépistage et inspections systématiques.	65
Intervenir sur le respect des feux de circulation		83
Intervenir sur le respect des arrêts obligatoires		267
Intervenir dans les zones scolaires		5
Intervenir sur la sécurité du transport scolaire (OP Transpec)		7
Intervenir dans les causes de vitesse		2204
Intervenir dans la cause alcool/drogue		11
Intervention pour l'absence de port de la ceinture		145
Intervenir pour l'utilisation du cellulaire et texto en conduisant		89

## ***Priorité : Réalisation d'opérations en regard aux véhicules récréotouristiques***

DESCRIPTION DES ACTIVITÉS	COMMENTAIRES	NB ACTIVITÉS
Patrouille en motoneige	Présence dans les sentiers.	17
Patrouille abords de sentiers de motoneige	Intervention aux traverses de sentiers.	5
Patrouille en quad		

<sup>1</sup> La Sûreté est actuellement en négociation avec l'Association des policières et policiers provinciaux du Québec (APPQ) relativement au renouvellement du contrat de travail de ses membres. Pendant la durée de ces négociations, le personnel d'encadrement des postes de la Sûreté a mis en place une méthode alternative de collecte d'information des activités policières. Conséquemment, et bien que les activités continuent d'être réalisées sur le terrain, il sera difficile de comparer les statistiques antérieures des postes avec celles qui sont et seront collectées et analysées pendant l'application des moyens de sensibilisation par les membres de l'APPQ.

# DEMANDES PONCTUELLES DES ÉLUS ET DES CITOYENS

Voici les demandes ponctuelles des élus et des citoyens qui ont été adressées à la Sûreté au cours de la dernière année.

DESCRIPTION DES DEMANDES	ACTION* (V, T, C)	NB REQUÊTES	COMMENTAIRES	NB ACTIVITÉS
Circulation VTT/Motoneige	C		Secteur Nord de Boischatel	5
Circulation motoneiges hors-piste	C		Terrains agricoles, terres du Séminaires, MSA	10
Non respects signalisation	T		Ensemble des municipalités	12

## \*LÉGENDE

(V) en validation : Requêtes reçues et en période d'évaluation afin de confirmer si elles sont fondées ou non et si elles nécessitent des interventions spécifiques.

(T) en traitement : Requêtes validées et fondées pour lesquelles des activités sont effectuées afin de régler la problématique visée (ex. : patrouilles, surveillances, radar, etc.).

(C) clos : Requêtes qui sont résolues à la suite des activités effectuées ou qui sont non fondées.

## PRÉVENTION

Toujours en réponse aux besoins et aux réalités locales, les postes de la Sûreté tiennent des activités de prévention dans l'ensemble des municipalités qu'elle dessert, c'est-à-dire des mesures proactives et non pénales, qui ont pour but spécifique de réduire la criminalité en agissant sur les facteurs qui la déterminent, sur les circonstances et l'environnement dans lequel sont commis les délits.

La grande majorité des activités de prévention se tiennent au quotidien, dans le cadre des interventions de l'ensemble des patrouilleurs.

Voici les principales activités de prévention réalisées au cours de la dernière année :

### Activités de prévention réalisées au cours de l'année

DESCRIPTION DES ACTIVITÉS	COMMENTAIRES	NB ACTIVITÉS
Prévention de la fraude	Résidences personnes âgées	1
Enlèvement/Disparition	Écoles primaires et secondaires	20
Cyber- Intimidation	Écoles secondaires	6
Sécurité à vélo	Écoles primaires	6
Sécurité transport scolaire	Écoles primaires	2

## POLICE DE PROXIMITÉ

La Sûreté du Québec s'est formellement engagée dans une approche professionnelle de type communautaire.

Cette philosophie de travail comprend les cinq grands principes suivants :

- La présence familiale;
- La qualité de services;
- Le partenariat;
- La consultation de la clientèle;
- La résolution de problèmes.

Cette section présente les principales activités réalisées par l'approche de police de proximité.

## Présence familiale et parrainage

À la Sûreté du Québec, la présence familiale s'exprime par le parrainage des municipalités.

Voici les principales activités de parrainage (rencontres et échanges avec les acteurs-clés) réalisées par nos membres cette année. Ces activités sont en lien avec les priorités locales identifiées par notre CSP.

DESCRIPTION	COMMENTAIRES	NB ACTIVITÉS
Activités réalisées dans le cadre du programme de parrainage	Rencontre DG, maires, directeurs incendies.	35

## Résolution de problèmes

L'approche stratégique en résolution de problèmes (ASRP) permet d'associer des incidents autrement traités un par un, d'en dégager une compréhension globale et de rechercher des solutions durables, le tout en ayant recours aux partenaires et aux ressources des milieux affectés par des problématiques communes.

Voici les incidents traités par l'approche stratégique en résolution de problèmes au cours de la dernière année :

DESCRIPTION ET COMMENTAIRES
Projet en partenariat avec étudiants de techniques policières du Cégep Garneau pour ASRP « tapage nocturne et désordre » secteur du Faubourg St-Ferréol-les-Neiges.

## Activités communautaires réalisées au cours de l'année

DESCRIPTION ET COMMENTAIRES
Clinique de sang annuelle en juin 2016.
Octobre 2016, présence au Mont Ste-Anne pour activité « Chaîne de vie », promotion du don d'organes.

# STATISTIQUES OPÉRATIONNELLES

Cette section est consacrée aux statistiques de :

- Sécurité des réseaux de transport
- Règlements municipaux
- Cartes d'appel
- Criminalité

Les résultats qui vous sont présentés dans cette section vous permettront tout particulièrement d'apprécier la performance de la Sûreté au cours de la dernière année.

Afin de mettre en perspective ces données et d'en analyser l'évolution, vous pourrez également les comparer avec la moyenne des quatre dernières années.

De plus, afin d'en faciliter l'analyse, ces données vous sont présentées à l'aide de deux types de graphiques.

Chacun des graphiques de type « histogramme » indique les résultats pour les cinq dernières années. Une ligne trace la moyenne des quatre dernières années.

Ces graphiques permettent aussi de situer les résultats de la dernière année par rapport à la **zone d'écart normal**. L'écart normal est calculé à partir de la moyenne des différences entre les données de chacune des années, avec la moyenne des quatre dernières années. Visuellement, il s'agit de la zone comprise entre les lignes « écart + » et « écart - ». Les résultats qui s'écartent de cette zone méritent une attention particulière du CSP.

Des graphiques de type « pointe de tarte » accompagnent également des histogrammes afin d'illustrer plus précisément la répartition des catégories d'événements plus préoccupants.

Notez que les données de cette section concernent l'ensemble du territoire couvert par les effectifs du poste de la MRC de La Côte-de-Beaupré. Les résultats pour chacune des municipalités vous sont présentés en annexes.

**Statistiques extraites du Tableau de bord le : 2017-05-11**



## La sécurité des réseaux de transport

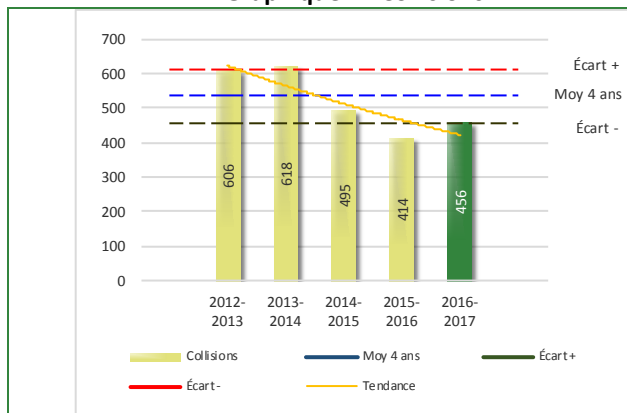
Tableau 1 Nombre de collisions et d'interventions couvertes sur le territoire excluant le réseau autoroutier, s'il y a lieu

Collisions		2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
	Collisions mortelles	6	4	3	2	4
1	Collisions avec blessés graves	0	1	11	5	4
	Collisions avec blessés légers	134	118	108	105	89
2	Autres collisions avec blessés	8	13	11	12	8
	Collisions matérielles	458	482	362	290	351
	<b>Sous-total :</b>	<b>606</b>	<b>618</b>	<b>495</b>	<b>414</b>	<b>456</b>
Interventions						
	Avertissement nautique	0	0	0	0	0
	Capacités affaiblies	52	48	43	71	67
3	Autres crimes	126	108	69	33	52
	Constats provinciaux	2 969	3 192	2 903	3 354	2 624
	Constats municipaux	1 265	1 623	1 444	1 345	1 531
4	Avis de vérification de véhicule routi	70	135	105	80	63
	Avertissement	540	799	755	712	1 190
	<b>Sous-total :</b>	<b>5 022</b>	<b>5 905</b>	<b>5 319</b>	<b>5 595</b>	<b>5 527</b>

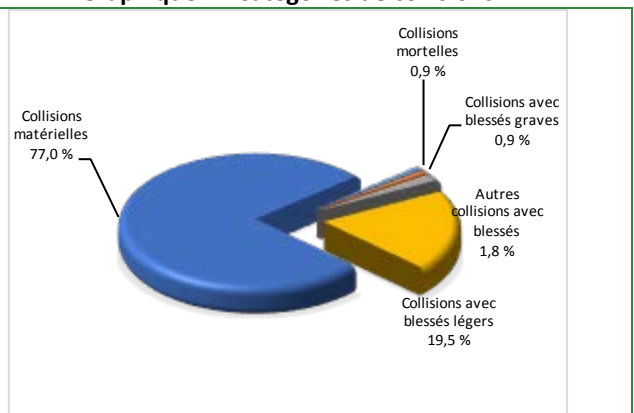
- 1 La catégorie « Collisions avec blessés » (entre blessés **graves** et blessés **légers**) est compilée depuis janvier 2014.
- 2 La catégorie « Autres collisions avec blessés » comprend les cas de collisions avec blessés hors des chemins publics.
- 3 La catégorie « Autres crimes » comprend les cas de conduite dangereuse, de poursuite, de délit de fuite, de conduite de véhicule routier pendant une interdiction (de conduire).
- 4 Avis de vérification d'un véhicule routier.

### Évolution du nombre de collisions et d'interventions au cours des dernières années depuis le 1<sup>er</sup> avril.

Graphique 1 : Collisions



Graphique 2 : Catégories de collisions



### Collisions

Malgré une légère hausse du nombre total de collisions, nous constatons que nous sommes bien en deçà de la moyenne des collisions des quatre années précédentes. L'amélioration la plus marquante se situe au niveau des collisions avec blessés.

Pour ce qui est des collisions mortelles, l'année 2016-2017 a été marquée par quatre collisions. C'est le nombre de victimes par collision qui en fait une année tragique dans notre secteur. Une collision à St-Tite-des-Caps en juillet 2016 comptait trois victimes de la même famille. La collision sur la route 360 à Beaupré en mars dernier a fait également trois victimes. Il y a eu une autre sortie de route avec capotage à l'Ange-Gardien en novembre. Le passager, qui ne portait pas sa ceinture de sécurité a été éjecté. Quant au conducteur qui portait sa ceinture de sécurité, il n'a subi aucune blessure grave et est sorti du véhicule par lui-même « sur ses deux jambes ». Finalement, une collision hors route en motoneige a fait une victime à L'Ange-Gardien. La fatigue, l'inattention et le manque d'expérience sont les facteurs ayant contribué à ces tragédies.

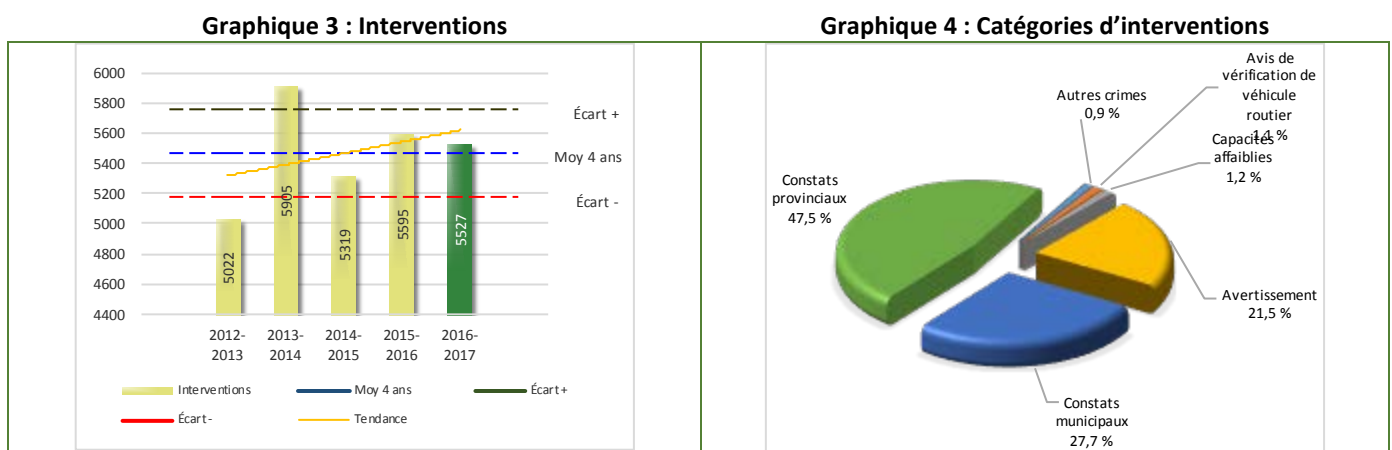
## Interventions

Au niveau des constats d'infraction provinciaux, 2 624 constats ont été émis. Au niveau des constats d'infraction municipaux, 1 531 constats ont été émis, soit une progression de 186 constats par rapport à l'année précédente.

Quant aux infractions de capacités de conduite affaiblies, 67 dossiers ont été soumis au DPCP. Il s'agit de 14 dossiers supplémentaires par rapport à la moyenne des quatre dernières années. Au niveau des autres crimes, 52 constats ont été émis, soit 19 de plus que l'année précédente mais cela demeure sous la moyenne des quatre dernières années.

Nous prévoyons que l'exercice 2017-2018 sera nettement en augmentation quant à la prestation en sécurité routière par l'embauche de nouveaux effectifs qui sont déjà en place et par la stabilisation des nouvelles structures des centres de service.

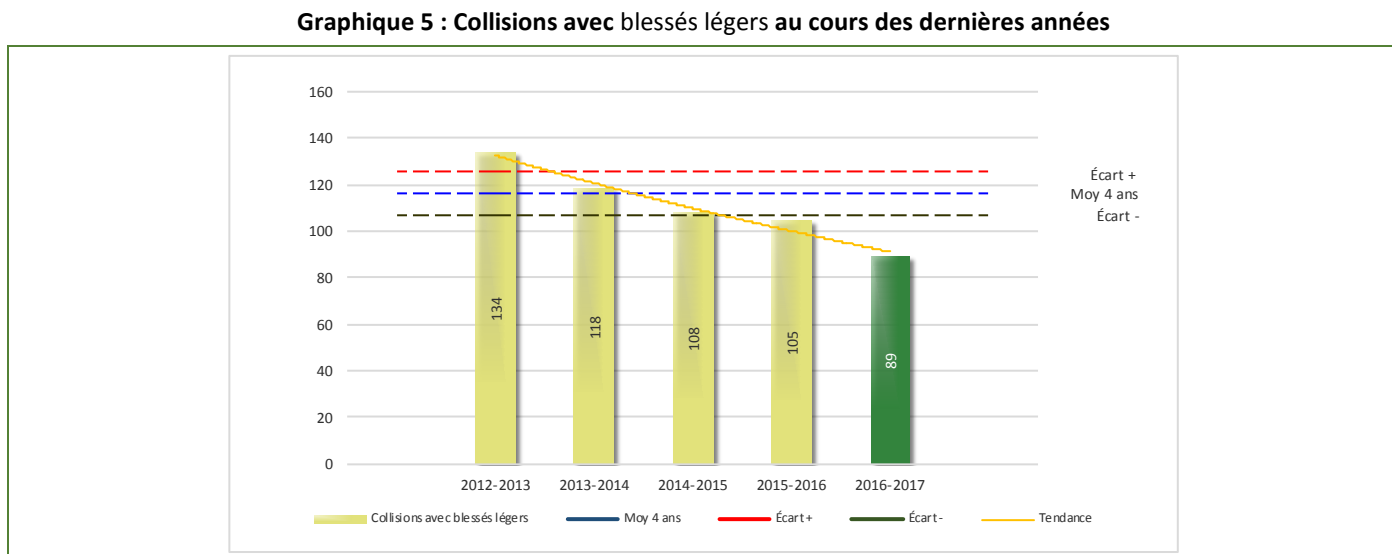
## Évolution du nombre de collisions et d'interventions au cours des dernières années



## Interventions

Le graphique 3 présente une diminution du nombre d'interventions réalisées au cours de l'année courante par rapport aux années précédentes mais légèrement au-dessus de la moyenne des quatre dernières années.

La variation la plus importante se situe au niveau des avis de vérification des véhicules (AVM) qui affichent une diminution de 478 interventions par rapport à l'année précédente.



Le graphique 5 présente l'évolution de du nombre de collisions avec blessés légers. Nous observons une diminution constante depuis les quatre dernières années. Cette tendance est également présente à l'échelle nationale. Les stratégies locales et provinciales en matière de sécurité routière semblent porter fruits. Malgré les fatalités et nous demeurons satisfaits du bilan dans notre MRC.

## Règlements municipaux

Tableau 2 Nombre de constats émis pour infractions aux règlements municipaux sur le territoire

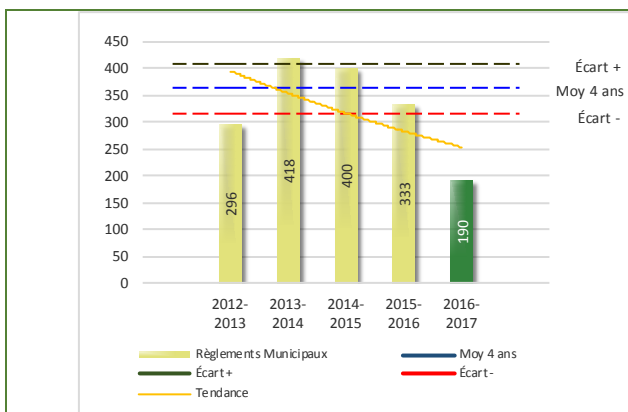
Domaine	2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
1) Alarmes	4	10	7	30	16
2) Vente	3	0	1	0	2
3) Circulation	230	339	328	231	114
4) Paix, bon ordre et sécurité publique	41	51	34	37	26
5) Nuisance	18	18	30	35	32
<b>Total :</b>	<b>296</b>	<b>418</b>	<b>400</b>	<b>333</b>	<b>190</b>

1 Types d'infractions de la circulation : endroits interdits, virages en « U », avertissement sonore, crissement des pneus, courses, et autres infractions impliquant des piétons, des animaux, des véhicules lourds, des véhicules d'urgence, etc.

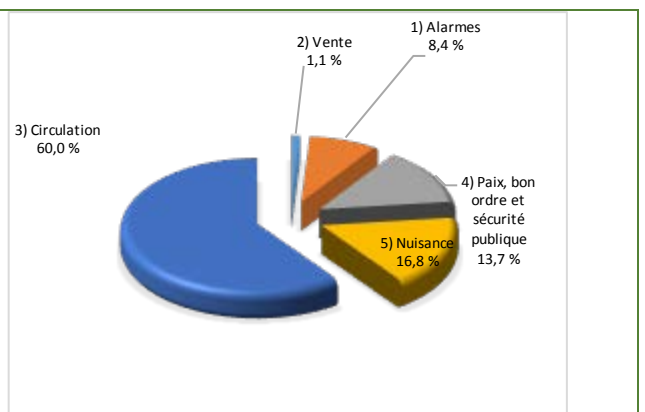
Nous constatons au tableau 2 que le nombre de constats émis pour des infractions aux règlements municipaux a connu une diminution au cours de la dernière période. Les policiers ont émis un total de 190 constats. Au niveau des alarmes, l'adoption de la réglementation sur les alarmes sur l'ensemble du territoire semble avoir forcée les citoyens à mieux gérer les fausses alarmes et ainsi éviter des déplacements policiers inutiles.

### Évolution du nombre de constats émis pour infraction aux règlements municipaux pour l'année courante

Graphique 6 : Règlements municipaux



Graphique 7 : Catégories d'interventions



Le graphique 6 démontre que le nombre de constats municipaux émis cette année est inférieur au nombre moyen de constats émis depuis les quatre dernières années. L'écart à la baisse est observable.



## Cartes d'appel

Tableau 3 Nombre de cartes d'appel sur le territoire au cours de l'année

	2012-2013		2013-2014		2014-2015		2015-2016		2016-2017	
Priorité 1	4 092		3 855		3 670		3 650		3 539	
Priorité 2	1 063		1 000		935		859		895	
Priorité 3	490		441		445		464		419	
<b>Total :</b>	<b>5 645</b>		<b>5 296</b>		<b>5 050</b>		<b>4 973</b>		<b>4 853</b>	
<b>Alarmes</b>	<b>Nb</b>	<b>%</b>	<b>Nb</b>	<b>%</b>	<b>Nb</b>	<b>%</b>	<b>Nb</b>	<b>%</b>	<b>Nb</b>	<b>%</b>
	1 080	19%	959	18%	923	18%	877	18%	673	14%

Priorité 1 : Appels de service requérant une intervention policière urgente et immédiate ou à l'intérieur d'une période de 30 minutes.

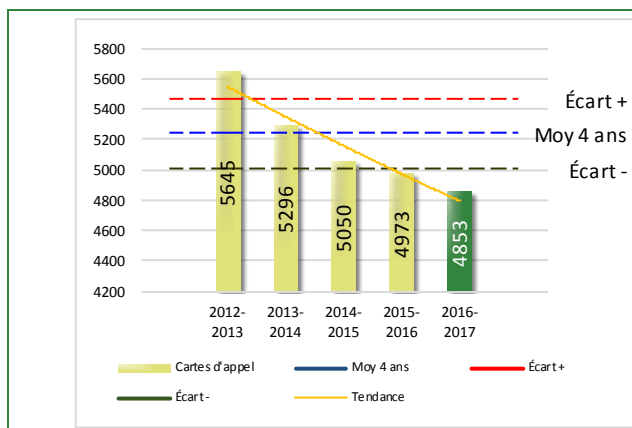
Priorité 2 : Appels de service requérant une intervention policière en différée avec déplacement d'un policier sur rendez-vous.

Priorité 3 : Prise de rendez-vous par téléphone, aucune intervention policière ou déplacement du citoyen au poste.

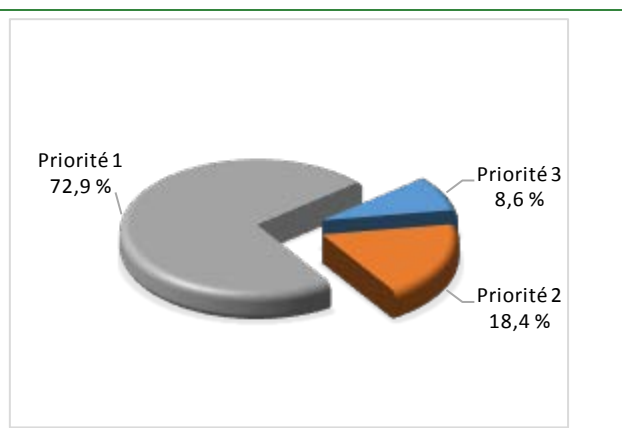
Le tableau 3 des cartes d'appel trace le portrait des données de l'année courante par catégories. Nous observons que le nombre de cartes d'appel pour les alarmes a diminué de 120 par rapport à l'année précédente. Quant au nombre de cartes d'appel pour les priorités 1, la baisse se situe vraiment à ce niveau. On constate que les alarmes comptent pour 14% des appels adressés à notre unité.

### Évolution du nombre de cartes d'appel au cours des dernières années

Graphique 8 : Nombre de cartes d'appel



Graphique 9 : Types de priorité de cartes d'appel



Le graphique 8 illustre la fluctuation du nombre total de cartes d'appel au cours des cinq dernières années. On distingue que le nombre de cartes d'appel enregistrées pour cette période se situe en dessous de la moyenne. Cet écart demeure sous la zone de l'écart moyen.

## La criminalité

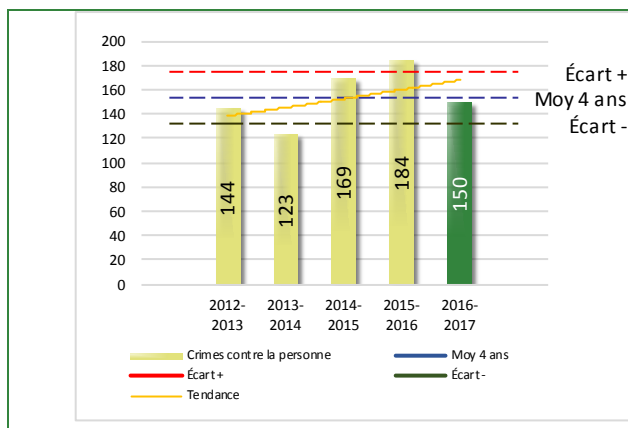
Tableau 4 Nombre de crimes contre la personne sur le territoire au cours de l'année

1000- Crimes contre la personne <sup>1</sup>		2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
	Infractions entraînant la mort	3	1	0	0	3
	Agressions sexuelles	18	16	19	18	19
	Voies de fait	63	63	70	88	69
	Vols qualifiés	0	5	0	1	1
<sup>2</sup>	Autres crimes contre la personne	60	38	80	77	58
	<b>Crimes contre la personne :</b>	<b>144</b>	<b>123</b>	<b>169</b>	<b>184</b>	<b>150</b>

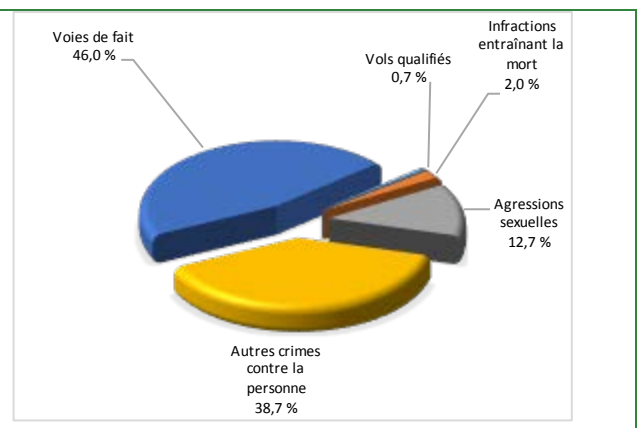
1. La section « **Crimes contre la personne** » présente le nombre de victimes d'actes criminels. Les sections suivantes présentent le nombre de dossiers opérationnels.
2. À titre informatif, les « **Autres crimes contre la personne** » incluent les cas d'enlèvement, de séquestration, d'extorsion, de profération de menaces, d'intimidation, etc.

### Évolution du nombre de crimes contre la personne au cours des dernières années

Graphique 10 : Nombre de crimes contre la personne



Graphique 11 : Catégories de crimes contre la personne



Le graphique 10 présente le nombre de crimes contre la personne au cours des cinq dernières années. On constate que la donnée de 2016-2017 se situe en dessous de la moyenne des quatre dernières années.

Nous constatons une certaine augmentation de ce type de crimes dans les deux exercices précédents. Il s'agissait d'augmentation dont nous n'avons pas ou peu d'explication pour justifier cette progression. Une diminution des crimes contre la personne est cohérente avec la tendance canadienne depuis la dernière décennie.

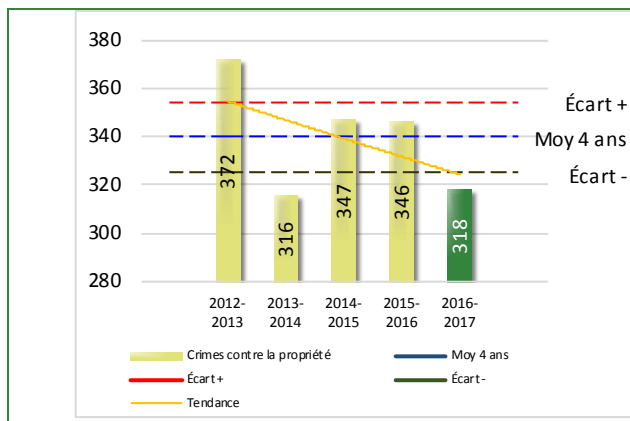
Le tableau 11 indique une diminution des crimes liés aux crimes contre la propriété. Au niveau des introductions par effraction, il y a une diminution de 27 dossiers par rapport à l'année précédente.

Tableau 5 Nombre de crimes contre la propriété sur le territoire au cours de l'année

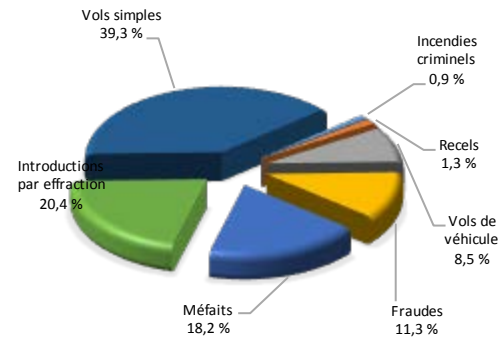
2000- Crimes contre la propriété		2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
	Incendies criminels	3	4	3	6	3
	Introductions par effraction	96	68	103	92	65
	Vols simples	142	128	126	114	125
	Vols de véhicule	33	31	35	34	27
	Recels	3	2	2	2	4
	Fraudes	15	15	20	25	36
	Méfais	80	68	58	73	58
	<b>Crimes contre la propriété :</b>	<b>372</b>	<b>316</b>	<b>347</b>	<b>346</b>	<b>318</b>

## Évolution du nombre de crimes contre la propriété au cours des dernières années

**Graphique 12 : Nombre de crimes contre la propriété**



**Graphique 13 : Catégories de crimes contre la propriété**



Le graphique 12 présente les crimes contre la propriété des cinq dernières années.

Les résultats de l'année courante se situent en dessous de l'écart inférieur. Les résultats présentent une amélioration statistiquement significative par rapport au bilan des quatre dernières années de la MRC.

Le graphique 13 nous spécifie le nombre d'événements pour chacune des catégories de crimes contre la propriété. On remarque alors que les crimes en matière de drogues et de stupéfiants sont le type de crimes le plus fréquent au cours de l'année. On peut expliquer cette situation par l'implication des policiers à s'attaquer à ce type de crimes, plus spécifiquement les agents Doré, Camiré et Lemire qui ont réalisé plusieurs projets à l'endroit des fournisseurs et revendeurs de drogues à l'intérieur de la MRC.

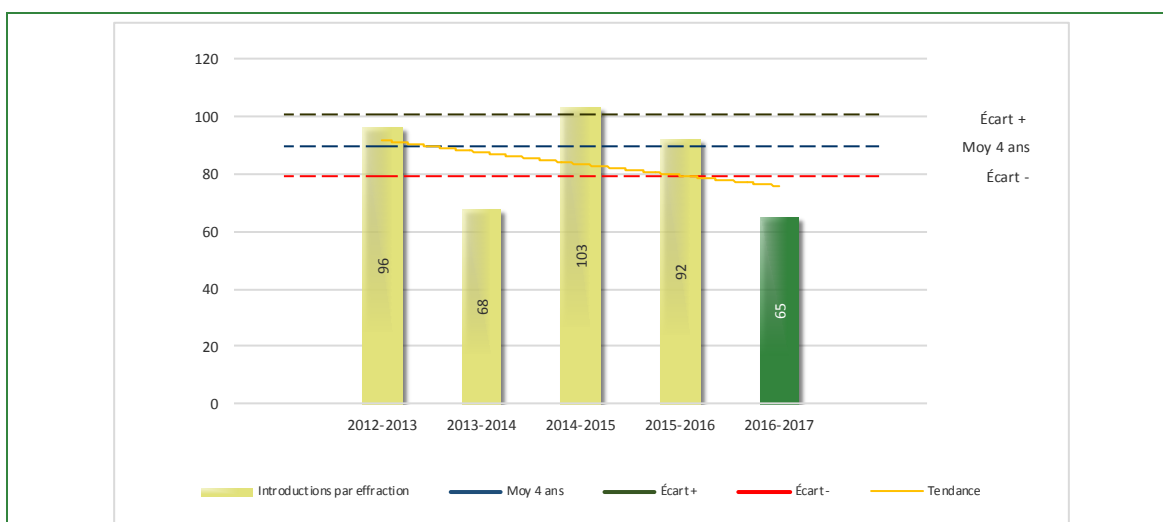
On constate aussi le nombre d'activités où des rapports d'observation et d'interpellation d'individus (Fiches-908) ont été rédigés. Le travail continu de détection des individus présentant un potentiel criminel sur notre territoire est une priorité quotidienne.

**Tableau 6 Autre criminalité et interventions sur le territoire au cours de l'année**

		2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016	2016-2017
<b>Autres criminalités</b>						
1	3000- Autres infractions au Code criminel	72	50	42	55	52
	4000 5000 - Loi réglementant drogues et stupéfiants	78	70	84	51	71
	6000- Infractions aux autres lois fédérales	10	4	0	0	1
	7000- Infractions aux lois provinciales	18	13	22	12	10
	<b>Autres criminalités :</b>	<b>178</b>	<b>137</b>	<b>148</b>	<b>118</b>	<b>134</b>
<b>Activités</b>						
	A- Assistances	53	48	61	67	72
	B- Permis	9	15	21	9	8
	E- Enquêtes	91	91	114	112	156
2	F- Événements relatifs à la RACJ	36	39	61	51	38
	P- Objets perdus ou trouvés	16	18	15	16	9
3	R- Interventions policières	284	303	241	252	274
	V- Véhicules retrouvés ou remisés	47	42	28	35	38
	X- Interpellation, observation et autre	28	28	25	33	48
	<b>Activités :</b>	<b>564</b>	<b>584</b>	<b>566</b>	<b>575</b>	<b>643</b>
<b>Total criminalité et activités :</b>		<b>1 258</b>	<b>1 160</b>	<b>1 230</b>	<b>1 223</b>	<b>1 245</b>

- 1 La catégorie « Autres infractions au *Code criminel* » comprend différentes infractions telles : utilisation de monnaie contrefaite, avoir troublé la paix, évasion d'une garde légale, action indécente, production et distribution de porno juvénile, voyeurisme, leurre au moyen d'un ordinateur, appel téléphonique indécent, menace, incitation publique à la haine, etc.
- 2 La Régie des alcools, des courses et des jeux (RACJ).
- 3 La catégorie « Interventions policières » comprend notamment les cas suivants : plainte de bruit, chicane de famille, service d'ordre, escorte de véhicule, affaire civile, transfert de détenu et de personne en crise, assistance au public, prise d'empreintes digitales, personne en détresse, etc.

**GRAPHIQUE 14 : INTRODUCTIONS PAR EFFRACTION AU COURS DE L'ANNÉE**



Le graphique 14 démontre que le nombre d'introductions par effraction cette année est inférieur au nombre moyen depuis les quatre dernières années.

Notre unité a également connu beaucoup de succès dans la résolution de plusieurs dossiers d'introduction par effraction. Des arrestations de quelques groupes d'individus ont permis de résoudre une dizaine de dossiers sur l'ensemble du territoire de la MRC.

## INTERVENTIONS EN MILIEU SCOLAIRE

Cette section présente les différentes interventions réalisées en milieu scolaire.

	Année courante
Dossiers d'enquête relatifs au PIMS	10
Collaborations à d'autres dossiers connexes	
<b>Total dossiers :</b>	10
Établissements visités	2
Nb personnes rencontrées	n/d
Nombre d'établissements visés	2

## INTERVENTIONS PAR DES UNITÉS DE SOUTIEN RÉGIONALES

Cette section présente les interventions réalisées sur le territoire de la MRC par d'autres unités de soutien régionales au cours de l'année. Voici les détails de ces interventions (date, le nombre de policiers impliqués, nombre heures où ils ont été présents ainsi que le nom des unités qui sont intervenues).

- 19 décembre 2016 recherche en forêt et sauvetage hélicopté d'un motoneigiste égaré au nord de St-Tite-des-Caps;
- Perquisitions en matière de stupéfiants à différents endroits sur le territoire;
- Présence et soutien lors de la Fête Ste-Anne.

## MESURES D'URGENCE ET ÉVÉNEMENTS MAJEURS

Ce segment vous présente la liste des différents événements majeurs survenus au cours de l'année. Voici les événements majeurs ayant eu lieu :

- 19 décembre 2016 recherche en forêt et sauvetage hélicopté d'un motoneigiste égaré au nord de St-Tite-des-Caps;
- Cinq évacuations dans les sentiers motoneige dont une collision mortelle d'une dame avec un pylône électrique;
- Juin 2016, accueil de la boucle du Grand Défi Pierre Lavoie.

## ACTIVITÉS DIGNES D'INTÉRÊT

---

Voici les activités dignes d'intérêt ayant eu lieu au cours de l'année et qui n'ont pas été mentionnées dans les sections précédentes.

- Troisième mission du sergent François Dubeau en territoire haïtien. Opération Minustah, ONU;
- Nomination du Lt Marc-André Brassard au grade de Capitaine;
- Intervention digne de mention de l'agent François Lachance lors d'un appel pour violence conjugale à L'Ange-Gardien. L'agent Lachance a été confronté à un homme armé qui voulait faire feu en direction des policiers. L'agent Lachance a réussi à contrôler l'individu juste avant qu'il n'atteigne son arme. Personne n'a été blessé.